I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EC) No 1842/94

of 27 July 1994

opening a standing invitation to tender for the export of 100 000 tonnes of durum wheat held by the Greek intervention agency

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organization of the market in cereals [1], as amended by Commission Regulation (EEC) No 2193/93 [2], and in particular Article 5 thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 2131/93 [3], as amended by Regulation (EC) No 120/94 [4], lays down the procedure and conditions for the disposal of cereals held by intervention agencies;

Whereas 100 000 tonnes of durum wheat, held by the Greek intervention agency, should be put up for sale for export;

Whereas special rules must be laid down to ensure that the operations are properly carried out and monitored;

Whereas to that end the Member States must provide for all additional measures compatible with the provisions in force to ensure that the operation takes place smoothly and that the Commission is kept informed;

Whereas the monitoring arrangements should accordingly be supplemented by the possibility of a sample being taken in the presence of both parties;

Whereas the Management Committee for Cereals has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Greek intervention agency may, on the conditions laid down in Regulation (EEC) No 2131/93, open a standing invitation to tender for the export of 100 000 tonnes of durum wheat held by it.

Article 2

1. The invitation to tender shall cover a maximum of 100 000 tonnes of durum wheat to be exported to all third countries.

2. The regions in which the 100 000 tonnes of durum wheat are stored are stated in Annex I to this Regulation.

Article 3

The export licences shall be valid from their date of issue, within the meaning of Article 9 of Regulation (EEC) No 2131/93, until the end of the third month following.

Tenders submitted in response to this invitation to tender may not be accompanied by applications for export certificates pursuant to Article 44 of Commission Regulation (EEC) No 3719/88 [5].

Article 4

1. Notwithstanding Article 7 (1) of Regulation (EEC) No 2131/93 the time limit for submission of tenders under the first partial invitation to tender shall expire on 3 August 1994 at 12 a. m. (Brussels time).

2. The time limit for submission of tenders under the subsequent partial invitations to tender shall expire each Wednesday at 12 a. m. (Brussels time).

3. The last partial invitation to tender shall expire on 28 September 1994.

4. The tenders shall be lodged with the Greek intervention agency.

Article 5

The Greek intervention agency shall notify the Commission of the tenders received not later than two hours after expiry of the time limit for the submission thereof. Notification shall be made as specified in the table in Annex II to this Regulation, to the telex or telefax numbers in Annex III.

[1] OJ No L 181, 1. 7. 1992, p. 21.
[2] OJ No L 196, 5. 8. 1993, p. 22.
[3] OJ No L 191, 31. 7. 1993, p. 76.
[4] OJ No L 21, 26. 1. 1994, p. 1.
[5] OJ No L 331, 2. 12. 1988, p. 1.

Article 6

1. The successful tenderer shall notify the storer and the Greek intervention agency in writing at least five working days in advance of his intention to remove the merchandise.

2. Before the lot awarded is removed, the Greek intervention agency and the successful tenderer shall take a reference sample in accordance with the method laid down in Commission Regulation (EEC) No 689/92 (1).

Where the final results of the analysis of the sample indicate a significant difference between the quality of the durum wheat to be removed and the quality as described in the notice of invitation to tender referred to in Article 1 of this Regulation, the successful tenderer may refuse the merchandise.

A significant difference shall be a specific weight of less than 76 kg/hl, a level of broken grains of more than 9 % and a discrepancy of one percentage point for the moisture content, 10 points for the Hagberg falling index, one percentage point for the protein content, 10 percentage points for the grains which have lost their vitreous aspect, half a percentage point for the impurities referred to under B.2, B.3 and B.4 and half a percentage point for the impurities referred to under B.5, the percentage admissible for noxious grains, damaged grains and ergor, however, remaining as laid down in the Annex to Regulation (EEC) No 689/92.

3. Where the analysis of the reference sample referred to in paragraph 2 indicates that the quality is different from the quality required under the invitation to tender, and where that quality is nevertheless within the limits laid down in paragraph 2:

— the intervention agency shall inform, that same day, the Commission departments thereof in accordance with Annex III, as well as the storer and the successful tenderer,

— the successful tenderer may:

(a) either accept to take over the lot with its characteristics as established;

(b) or refuse to take over the lot in question. In that case the successful tenderer shall inform, that same day, the intervention agency and the Commission thereof in accordance with Annex IV. Once these formalities have been fulfilled, he shall be immediately released from all his obligations relating to the lot in question, including the securities.

The lot in question shall then be put up for sale again under a future invitation to tender at the quality established.

4. Where the analysis of the reference sample referred to in paragraph 2 indicates that the quality is lower than the limits laid down in paragraph 2:

— the intervention agency shall inform, that same day, the Commission departments thereof in accordance with Annex III, as well as the storer and the successful tenderer,

— the successful tenderer shall give official notice, that same day, to the intervention agency of the impossibility of taking over the lot in question and shall inform the Commission thereof, that same day, in accordance with Annex IV. Once these formalities have been fulfilled, he shall be immediately released from all his obligations relating to the lot in question, including the securities.

5. All risks and storage costs shall be borne by the successful tenderer from the time of removal.

Article 7

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 July 1994.

For the Commission

René STEICHEN

Member of the Commission

(1) OJ No L 74, 20. 3. 1992, p. 18.

ANNEX I

(tonnes)

Place of storage	Quantity
Kastorias	6 896,336
Kozanis	2 917,350
Evrou	5 572,219
Kilkis	2 079,000
Halkidikis	7 742,027
Thessalonikis	11 761,600
Imathias	546,780
Pierias	2 679,047
Xanthis	67,090
Trikalon	1 585,150
Florinas	2 890,000
Kavalas	5 798,613
Rodopis	583,280
Serron	2 501,000
Magnissias	12 245,000
Attikis	1 900,000
Voiotias	1 000,000
Fthiotidos	3 066,000
Larisas	28 000,000

ANNEX II

Standing invitation to tender for the export of 100 000 tonnes of durum wheat held by the Greek intervention agency

(Regulation (EC) No 1842/94)

1	2	3	4	5	6	7
Tender No	Consignment No	Quantity (tonnes)	Offer price (ECU/tonne) (1)	Price increases (+) or reductions (−) (ECU/tonne) p.m.	Commercial costs (ECU/tonne)	Destination
1						
2						
3						
etc.						

(1) This price includes the increases or reductions relating to the lot to which the tender refers.

ANNEX III

The only numbers to use to call Brussels are (DG VI-C-1):

— telex: 22037 AGREC B
22070 AGREC B (Greek characters)

— telefax: — 295 01 32
— 296 10 97
— 295 25 15.

ANNEX IV

Communication of refusal of lots under the standing invitation to tender for the export of 100 000 tonnes of durum wheat held by the Greek intervention agency

Article 6 (3) or (4) of Regulation (EC) No 1842/94

— Name of successful tenderer:

— Date of award of contract:

— Date of refusal of lot by successful tenderer:

Lot No	Quantity in tonnes	Address of silo	Reason for refusal to take over
			— % mitadine grains — Specific weight (kg/hl) — Hagberg — % proteins (in dry matter) — % miscellaneous impurities (Schwarzbesatz) — % grains affected with fusariosis and/or mottled grains — % broken grains — % of matter which is not durum wheat of unimpaired quality — Other